

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

GETRAG S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno  
BA

EX  
Bolla Consegna / Lieferschein

2212

|                                                        |                                                        |                                                 |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| No. bolla cons.<br>Lieferschein-Nr.<br><b>33876470</b> | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.<br><b>49219556</b>        | Giorno Sped.<br>Versandtag<br><b>2018-07-31</b> |
| Cod. cl.<br>Kunden-Nr.<br><b>024466</b>                | Codice fornitore<br>Lieferanten-Nr.<br><b>91000733</b> | Pagina<br>Seite<br><b>1</b>                     |
| Ns. rif.<br>Unsere Zeichen<br><b>WP/IWS-P21</b>        | Tel. Int.<br>Hausruf                                   |                                                 |

Indirizzo spediz. / Versandanschrift

GETRAG S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

Scharrer Transporte 513  
Am Erlet 29  
DE-90518 Altdorf

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

DAP

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

MODUGNO

| No. pos.<br>Pos.-Nr. | No. art. / Sach-Nr.<br>Cod. var. / Var.-Nr.            | Nr. art-clie / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung | Quantità / Menge | Indice collo / Kollid - Index |
|----------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|------------------|-------------------------------|
|                      |                                                        | VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728<br>FORNITURA EU                   |                  |                               |
| *****                | Numero d'ordine                                        | 0198380                                                                 |                  |                               |
|                      | Bolla                                                  | 33876470                                                                |                  |                               |
|                      | Magazzino                                              | 61/5061                                                                 |                  |                               |
|                      | N. ordine cliente                                      | 550003885802                                                            |                  |                               |
|                      | Vostro riferimento                                     | 413                                                                     |                  |                               |
|                      | Dati supplementari                                     | 20170823                                                                |                  |                               |
| 0010                 | Nr-art-clie                                            | 9009019876                                                              |                  |                               |
|                      |                                                        | 089014723-0000-10                                                       |                  |                               |
|                      | 089-014-723                                            | F-609155.12.RH#W                                                        |                  |                               |
|                      |                                                        | COM-Code DI                                                             |                  |                               |
|                      | Paese origine                                          | GERMANIA                                                                |                  |                               |
|                      | Charge                                                 | 0030858108                                                              | di cui           | 2160# 961286135 002           |
|                      | Charge                                                 | 0030858108                                                              | di cui           | 810# 961286726 001            |
|                      | Lista imballi del DDT (gestione vuoti):                |                                                                         |                  | Descriz. clienti              |
|                      | 55 KLT P-14-R3215-1 RAL 5003 saph irblau-              |                                                                         |                  |                               |
|                      | 300X200X147, 20-14-02-90                               |                                                                         |                  |                               |
|                      | 1 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,          |                                                                         |                  |                               |
|                      | Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38        |                                                                         |                  |                               |
|                      | 2 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,                 |                                                                         |                  |                               |
|                      | schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1 |                                                                         |                  |                               |
|                      | Lista pacchi per spediz.:                              |                                                                         |                  |                               |
|                      | Nrsped/Index Kolli                                     | Peso L.                                                                 | tara Nr.espresso |                               |
| MW Pal               | 800 X 600 X 895 mm                                     |                                                                         |                  |                               |
|                      | 49219556-001                                           | 961286726                                                               | 157,0            | 17,7 340476439612867262       |
|                      | 49219556-002                                           | 961286135                                                               | 404,5            | 33,0 340476439612861352       |
| Somma per spediz.    | 49219556                                               | 2 colli                                                                 | 561,5            | 50,7 0,859 m3                 |

KUEHNE+NAGEL s.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2970  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio: 2 (1x3160 + 1x810)  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 01.08.18  
Firma:

SCHARRER,ALTDORF (513)

AVIEXP33876470

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

12:26

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

GETRAG S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno  
BA

EX

**Bolla Consegna / Lieferschein**

|                                     |                                     |                           |
|-------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------|
| No. bolla cons.<br>Lieferschein-Nr. | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.        | GiornoSped.<br>Versandtag |
| <b>33876470</b>                     | <b>49219556</b>                     | <b>2018-07-31</b>         |
| Cod.cl.<br>Kunden-Nr.               | Codice fornitore<br>Lieferanten-Nr. | Pagina<br>Seite           |
| <b>024466</b>                       | <b>91000733</b>                     | <b>2</b>                  |
| Ns. nf.<br>Unsere Zeichen           | Tel.Int.<br>Hausruf                 |                           |
| <b>WP/IWS-P21</b>                   |                                     |                           |

Indirizzo spediz. / Versandanschrift

GETRAG S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

Scharrer Transporte 513  
Am Erlet 29  
DE-90518 Altdorf

**Trasporto speci**

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

DAP

MODUGNO

| No. pos.<br>Pos.-Nr.                                                                                                                                                                      | No. art. / Sach-Nr.<br>Cod.var. / Var.-Nr. | Nr-art-clie / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung | Quantità / Menge | Indice collo / Koll - Index |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------|
| A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.                                                   |                                            |                                                                        |                  |                             |
| Ufficio Spedizioni<br>Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestrasse 1-3<br>DE-91074 Herzogenaurach<br>SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457 |                                            |                                                                        |                  |                             |

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

12:26

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                             |                                                                                                                                                 |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 1) Versender/Lieferant<br><b>Schaeffler Technologies AG &amp; Co. KG</b><br>Industriestrasse 1 - 3<br>DE-91074 Herzogenaurach                                                                                                                                                                                                                                               |                                             | 2) Codice fornitore<br><b>91000733</b>                                                                                                          |                    | 3) Speditionsauftrags-Nr.<br><b>49219556</b>                                                                                                                                                                                                                                          |                                         |
| 5) Beladestelle<br><b>Werk 30, Industriestraße 1-3</b><br>DE-91074 Herzogenaurach                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                             | 6) Data<br><b>2018-07-31</b>                                                                                                                    |                    | 7) Relations-Nr.<br><div style="border: 1px solid black; width: 40px; height: 20px; float: right;"></div>                                                                                                                                                                             |                                         |
| 8) Sendungsnummer<br><b>49219556</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                             | 9) Versandspediteur<br><b>Scharrer Transporte</b><br>Am Erlet 29<br>DE-90518 Altdorf<br>Telefon <b>09187-6711</b><br>13) Bordero-Ladefliste-Nr. |                    | 10) Spediteur-Nr.<br><b>0513</b><br>15) Versendervermerk für den Versandspediteur<br><b>Bitte mit LS oder WBS zustellen</b>                                                                                                                                                           |                                         |
| 11) Destinät.<br><b>GETRAG S.p.A.</b><br><b>V Dei Ciclamini 4</b><br>IT-70026 Modugno<br>BA                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                             | 12) Cod.cl.<br><b>24466</b>                                                                                                                     |                    | 16) Eintreff-Datum<br>17) Eintreff-Zeit                                                                                                                                                                                                                                               |                                         |
| 14) Anliefer-/Abladestelle<br><b>GETRAG S.p.A.</b><br><b>Stab 100</b><br><b>V Dei Ciclamini 4</b><br><b>IT-70026 Modugno</b><br><b>POSTO SCARIC 14248</b><br>BA                                                                                                                                                                                                             |                                             |                                                                                                                                                 |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
| 18) Zeichen und Nr./Lieferschein-Nr./Zeit<br><b>33876470</b><br>Lista imballo per spediz.:<br>55 KLT P-14-R3215-1 RAL 5003 saph irblau-<br>300X200X147, 20-14-02-90<br>1 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,<br>Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38<br>2 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,<br>schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, S1 | 19) Numero<br><b>2</b>                      | 20) Packaging Type<br><b>MW Pal</b>                                                                                                             | 21) SF<br><b>0</b> | 22) Inhalt<br><b>Rollenlager, spanlos</b><br>Descriz. clienti                                                                                                                                                                                                                         | 23) Lademittelgewicht kg<br><b>50,7</b> |
| 24) Bruttogewicht kg<br><b>561,5</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                             |                                                                                                                                                 |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
| 25) Tot.<br><b>2</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 26) Rauminhalt m3/Lademeter<br><b>0,859</b> | 27) Summen<br><b>50,7</b>                                                                                                                       | 28) <b>561,5</b>   |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
| 29) Gefahrgut UN-Nr.:<br>Gefahrgut-Bezeichnung<br>Gefahrgut-Zettelnummer-Nr.<br>Verpackungsguppe<br>Nettomasse kg/l<br>Hinweise auf Sondervorschriften                                                                                                                                                                                                                      |                                             |                                                                                                                                                 |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
| 30) Francatur<br><b>DAP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                             | 31) Warenwert für Transportversicherung<br><b>Cliente viet</b>                                                                                  |                    | 32) Versender-Nachnahme                                                                                                                                                                                                                                                               |                                         |
| 33) Anlagen<br><b>Lieferschein(e)</b><br><b>Bolla Consegna 33876470</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                             | 34) Auftragsnummer Kunde<br>35) Kontierung<br>36) Transportmittel-Nr.<br>37) LKW-Code<br>38) Nat.spediz<br>39) Abrechnungs-Schl.                |                    | 40) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:<br>Obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßer Verpackung (BA)<br><div style="text-align: center;"> <b>KUEHNLE RAGEL S.r.l.</b><br/> <b>01 AGO 2018</b><br/> <b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b> </div> |                                         |
| 41) Übernahmebestätigung des Fahrers:<br>Obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßer Z                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                             | 42) Die Sendung enthält<br>Euro-Flach-Pal. (FP)<br>Euro-Gitter-Pal. (GP)                                                                        |                    | 43) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedin<br>neusten Fassung.                                                                                                                                                                                                            |                                         |
| 44) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedin<br>neusten Fassung.                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             | 45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedin<br>neusten Fassung.                                                                      |                    | 46) für<br>Stabilimento di destinazione                                                                                                                                                                                                                                               |                                         |
| (Platz für Barcodefelder)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                             |                                                                                                                                                 |                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |

**FAG****SCHAEFFLER**

| <b>Frachtauftrag / Consignment note</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                   |                                  | <b>Sondertransport-Nr. / Premium freight no.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----|--------------------------------------|-------------------|----------------------------------|---------|------------------|------------------|------|----------------|----------------|---------------|----|----------|--------|---|----|----|----|---------|
| Abender / Sender<br>Schaeffler Technologies, Herzogenaurach<br>Industriestrasse 1-3<br>DE 91074 Herzogenaurach                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                   |                                  | Unsere Referenz-Nummer / our reference number<br><b>PFR18705CO</b><br>Datum / Date<br>31.07.2018 12:25<br>Richtung / Direction<br>Ausgang / Outbound                                                                                                                                                                                                                             |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Beladestelle /<br>Loading point<br>Versand<br>Ladetag / Loading<br>date<br>07/31/2018<br>Ladeuhrzeit /<br>Loading time<br>10:30                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                   |                                  | Spediteur / Carrier<br>Scharrer Transporte<br>Spediteur-Nr. / Carrier no.<br>513                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Empfänger / Receiver<br>Kunden-Nr. / Customer no.<br>24466<br>GETRAG S.P.A. Getriebe-u.Zahn<br>V Dei Ciclamini 4<br>IT 70026<br>MODUGNO<br>Kontakt / Contact<br>Telefon / Phone<br>E-Mail Address / Address                                                                                                                                                                                                                 |                   |                                  | Driver's name:<br>Mobile phone:<br>Licence plate no:<br>Eintreff-Datum /<br>Required date<br>08/01/2018<br>Eintreff-Zeit /<br>Required time<br>09:00                                                                                                                                                                                                                             |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Shipping reference number                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                   |                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| <table border="1"><thead><tr><th>Packstück / Parcel</th><th>Anzahl / Quantity</th><th>Abmessung / Dimensions</th><th>cm</th><th>Gewicht / Weight</th></tr><tr><th>Reference number</th><th>Type</th><th>Länge / Length</th><th>Breite / Width</th><th>Höhe / Height</th><th>kg</th></tr></thead><tbody><tr><td>49219556</td><td>Pallet</td><td>2</td><td>80</td><td>60</td><td>90</td><td>562,000</td></tr></tbody></table> |                   |                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |    | Packstück / Parcel                   | Anzahl / Quantity | Abmessung / Dimensions           | cm      | Gewicht / Weight | Reference number | Type | Länge / Length | Breite / Width | Höhe / Height | kg | 49219556 | Pallet | 2 | 80 | 60 | 90 | 562,000 |
| Packstück / Parcel                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Anzahl / Quantity | Abmessung / Dimensions           | cm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Gewicht / Weight |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Reference number                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Type              | Länge / Length                   | Breite / Width                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Höhe / Height    | kg |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| 49219556                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Pallet            | 2                                | 80                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 60               | 90 | 562,000                              |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| <table border="1"><thead><tr><th>Summe Packstücke /<br/>Amount parcels</th><th>2</th><th>Gesamt Gewicht /<br/>Total weight</th><th>562,000</th></tr></thead></table>                                                                                                                                                                                                                                                        |                   |                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                  |    | Summe Packstücke /<br>Amount parcels | 2                 | Gesamt Gewicht /<br>Total weight | 562,000 |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Summe Packstücke /<br>Amount parcels                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 2                 | Gesamt Gewicht /<br>Total weight | 562,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Kontakte beim Absender / Contacts ship from location<br>Veranlasser / Initiator<br>Hagen, Patrick WP/IWS-P21L<br>hagenpat@schaeffler.com                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                                  | Bezahlung / Payment<br>Bitte beachten Sie, das zur Bezahlung der Frachtrechnung die Sondertransport-Nummer und das Kostenelement benötigt wird.<br>Please note that for payment of freight charges the premium freight number and cost element is required.<br>Kostenelement /Cost element<br>Rechnung für Transportgebühren an / Invoice for transportation charges will apply: |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Übernahmebestätigung des Fahrers / Acceptance by driver<br>Datum / Date<br>Uhrzeit<br>Name                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                   |                                  | Unterschrift / Signature                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |
| Empfangsbestätigung des Warenempfängers / Receipt by consignee<br>Datum / Date<br>Uhrzeit<br>Name                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                   |                                  | Unterschrift / Signature                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                  |    |                                      |                   |                                  |         |                  |                  |      |                |                |               |    |          |        |   |    |    |    |         |

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno (BA)  
01 AGO 2018  
"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"



# SCHARRER Transporte GbR

**++ Europaweit - Direkt ++**

www.Scharrer-Transporte.de

info@Scharrer-Transporte.de

Geschäftsführer: Thomas Scharrer + Andreas Bräunlein



Gewerbepark an der A6

Im Erlet 29

D-90518 Altdorf

|                                                                                                                                                                                          |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>1 Absender/Expéditeur</b><br>Schaeffler Technologies AG & Co. KG<br>Industriestr. 1-3<br>D-91074 HERZOGENAURACH                                                                       |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 | <b>CMR</b> INTERNATIONALER FRACHTBRIEF<br>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL<br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr(CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises pa route (CMR). |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>2 Empfänger/Destinataire</b><br>Getrag S.P.A.<br>Via Die Ciclamini 4<br>I-70026 Modugno                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 | <b>16 Frachtführer/Transporteur</b><br>SCHARRER Transporte GbR<br>Im Erlet 29<br>D-90518 Altdorf b. Nbg.<br>Tel. 0049/9187/6711<br>Fax 0049/9187/5469                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes/Lieu prévu pour la livraison la marchandise</b><br>Ort/Lieu Modugno<br>Land/Pays IT                                                                      |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 | <b>17 Nachfolgende Frachtführer/Transporteurs successifs</b><br><br>FZ 1145J                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes</b><br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu Herzogenaurach<br>Land/Pays D Datum/Date 31.07.2018                     |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 | <b>18 Vorbehalte und Bemerkungen/Réserves at observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>5 Beigefügte Dokumente/Documents annexés</b><br>Lieferschein: PFR18705CO                                                                                                              |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>6 Kenzeichen und Nr.</b><br>Marques et numéros                                                                                                                                        | <b>7. Anzahl der Packstücke</b><br>Nombre des colis | <b>8 Art der Verpackung</b><br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                 | <b>9 Bezeichnung des Gutes</b><br>Nature de la marchandise                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>10 Statistiknr.</b><br>No statistique                                                                                                                                                                                                                  | <b>11 Bruttogewicht in kg</b><br>Poids brut, kg | <b>12 Umfang in m³</b><br>Cubage m³ |
| 49219556                                                                                                                                                                                 | 2                                                   | EW-Paletten                                                                                                                                                                                                                     | Wälzlager                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                           | 563,0 kg                                        |                                     |
| <b>Gesamt:</b> 2 Paletten                                                                                                                                                                |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           | 563,0 kg                                        |                                     |
| <b>13 Anweisung des Absenders/Instructions de l'expéditeur</b><br><br><u>Zustelltermin FIX: 01.08.2018 , 07:00</u>                                                                       |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>14 Rückerstattung/Remboursement</b>                                                                                                                                                                                                                    |                                                 |                                     |
|                                                                                                                                                                                          |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>15 Frachtzahlungsanweisung/Prescription d'affranchissement</b><br>frei Haus                                                                                                                                                                            |                                                 |                                     |
| <b>19 Ausgefertigt in</b> am<br>Etablie à Herzogenaurach le 31.07.2018                                                                                                                   |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>20 Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br>(Signature et timbre de l'expéditeur)<br><br>Schaeffler Technologies<br>AG & Co. KG<br>Industriestraße 1-3<br>D-91074 Herzogenaurach |                                                     | <b>21 Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br>(Signature et timbre du transporteur)<br><br>MYKOLA LYNATOV<br>Scharrer Transporte GbR<br>Im Erlet 29<br>D-90518 Altdorf b. Nbg<br>Tel. 0 91 87 67 11 Fax 0 91 87 54 69 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>22 Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br>(Signature et timbre du destinataire)<br>KIEHLER + FRANK S.r.l.<br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)<br><br>01 AGO 2018<br><br>"Ricevuto con riserva di<br>verifica su qualità e quantità" |                                                 |                                     |
| <b>27</b>                                                                                                                                                                                | <b>Amtl. Kennzeichen</b>                            | <b>Nutzlast in kg</b>                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>Kfz</b>                                                                                                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |
| <b>Anhänger</b>                                                                                                                                                                          |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                 |                                     |